

küken
KITCHEN & HOME APPLIANCES



MANUAL

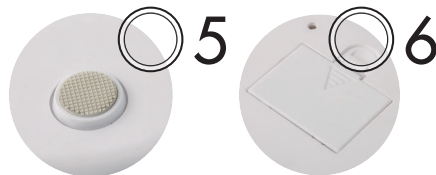
DEL USUARIO
INSTRUÇÕES DE USO

180KG
28x28CM

BASE DE PLÁSTICO
PANTALLA LCD
PATAS DE GOMA

küken
KITCHEN & HOME APPLIANCES

Alfa Dyser, S.L.
Pol. Ind. Anoia C/Cooperativa nº2
08635. Sant Esteve Sesrovires
(Barcelona) España
B-60163441
T. 937831011 - F. 937838487
www.alfadyser.com
alfa@alfadyser.com



1. PANTALLA DIGITAL
2. PUNTO DE APOYO SUPERIOR
3. BASE DE CRISTAL DE 2CM.
4. PUNTO DE APOYO INFERIOR
5. PATAS ENGOMADAS
6. COMPARTIMENTO PILAS

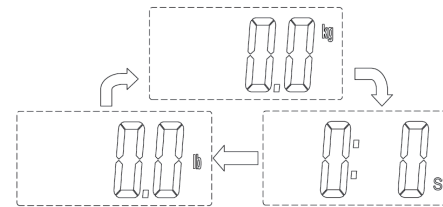
ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

1. Capacidad: 180Kg / 396lb / 28,8st
2. Unidades de peso: Kg/Lb / st: lb

Este aparato funciona con 2 pilas AAA. Retire la pestaña de aislamiento al usarlo por primera vez. Si se instala una batería nueva, retire la tapa de la carcasa de la batería en la parte inferior de la balanza. Coloque la batería con el polo positivo mirando hacia fuera y luego presionando hacia abajo en el otro lado, compruebe que la polaridad es la correcta y vuelva a colocar la tapa. Ahora puede usar su báscula.

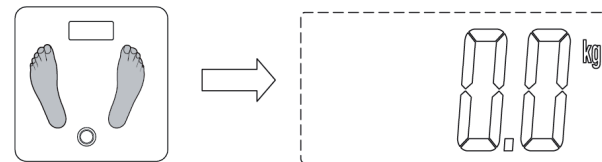
CONVERSIÓN DE UNIDADES

Presione el botón UNIT en la parte posterior de la escala para seleccionar la unidad de medición esperada. La unidad predeterminada es Kg.



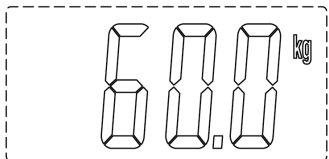
PESO

- 1) Ponga la balanza en la superficie uniforme y dura, evite las alfombras o las superficies resbaladizas.
- 2) la escala tiene función step-on. Por favor, de pie en la plataforma directamente para encender.



- 3) Pararse y los datos de peso se bloquearán automáticamente.

A continuación, la balanza se apagará después de varios segundos.



MANTENIMIENTO Y CUIDADO

Limpie su báscula de baño con un trapo húmedo. No introduzca la báscula en agua. No use productos químicos ni detergentes para su limpieza. Nunca sumerja la báscula dentro de agua u otros líquidos. No suba nunca a la plataforma con las pies húmedos ya que podría resvalar por la superficie. No guarde la báscula en posición vertical cuando no esté en uso; Esto puede agotar la batería. Evite agitar, dejar caer la báscula. Este es un instrumento de precisión y debe ser manejado con cuidado. Nunca intente reparar la báscula, llévelo a un centro especializado o llame al distribuidor oficial.

Cuando la báscula no esté en uso por un largo periodo de tiempo, quite las pilas del compartimento para no agotarlas. Cuando la báscula esté apagada, nunca coloque objetos sobre la plataforma. Siempre coloque y guarde el producto lejos de fuentes de calor, luz solar, humedad y objetos punzantes.

EN CASO DE PROBLEMAS DE FUNCIONAMIENTO

Por favor, chequee si la batería ha sido colocada en el compartimento con la polaridad correcta.
Por favor chequee si tiene seleccionada la unidad de peso.
Por favor chequee que la báscula esté colocada en una posición estable.
Asegúrese que ha esperado a que ponga 0.0 antes de subirse a la báscula.

CÓDIGOS DE ERROR

1. LO

Cuando la pantalla LCD indica "Lo", por favor abra la tapa del compartimento de las baterías y reemplazala por otras baterías.

2. Err

Cuando la capacidad máxima excede de 180kg. aparecerá en la pantalla "Err".



PRECAUCIONES


Use este producto solo para el propósito que se describe en las instrucciones. Esta báscula es de uso doméstico, cualquier otro uso puede ser considerado como peligroso y podría dañar su báscula.

Los componentes de la caja, así como bolsas de plástico, cartón... deberán ser retiradas ya que podrían ser peligrosos para los niños. Esta escala no debe usarse para pesar sustancias químicas, comerciales, o cualquiera de un tipo similar determinados por peso.

Con el fin de evitar el peligro para el usuario de este dispositivo, no se usará para pesar las dosis de cualquier fármaco o la terapia prescrita por su propio médico, no debe en ningún caso ser modificada sobre la base de datos calculados por este dispositivo.

Nota: para evitar posibles lesiones, no pise el borde de la plataforma.

NORMATIVA DE RECICLAJE

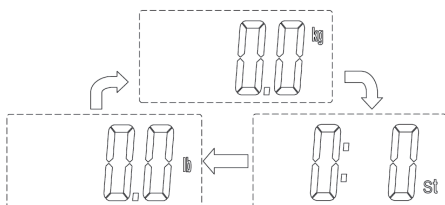


INFORMACIÓN A LOS USUARIOS
Según las Directivas Europeas 2002/96/CE, 2002/96/CE y 2003/108/CE, relativas a la reducción del uso de sustancias peligrosas en los aparatos eléctricos, además del desecho de residuos.
El símbolo tachado del contenedor que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, deberá depositarse en un lugar separado de los demás residuos.
Por lo tanto, el usuario deberá entregar el aparato, cuando deje de utilizarse, a los adecuados centro de recogida diferenciada de residuos electrónicos y electrodomésticos, o deberá devolverlo al vendedor en el momento de compra de un nuevo aparato de tipo equivalente, uno o cambio de otro.
La adecuada recogida diferenciada del aparato inutilizado para el sucesivo reciclaje, tratamiento y desecho ambientalmente compatibles, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medioambiente y en la salud, y favorece el reciclaje de los materiales de los que se compone el aparato.
El desecho abusivo del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones previstas por la ley.

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

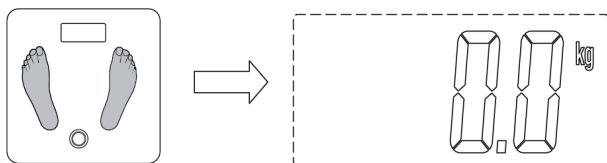
1. Capacidade: 180Kg / 396lb / 28,8st
2. Unidades de peso: Kg/Lb / st: lb

Este aparelho funciona com 2 pilhas AAA. Retire a película de isolamento ao usar pela primeira vez. Para colocar uma pilha nova retire a tampa na parte traseira da balança. Coloque a pilha assegurando-se que a polaridade é a correta e volte a colocar a tampa. Agora poderá utilizar a balança.



CONVERSÃO DE UNIDADES

Pressione o botão UNIT na parte traseira da balança para selecionar a unidade de medição desejada. A unidade pré-determinada é Kg.

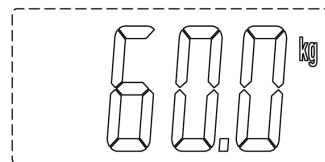


PESO

- 1) Coloque a balança numa superfície plana e estável, evite tapetes e superfícies escorregadias.
- 2) A balança tem função step-on. Por favor, coloque-se de pé na plataforma para ligar a balança.

- 3) Espere até que a informação do seu peso se detenha no ecrã após piscar.

Em seguida, a balança apagar-se-á após alguns segundos.



MANUTENÇÃO E CUIDADO

Limpe a sua balança com um pano húmido. Jamais submerja a balança em água ou em qualquer outro líquido. Não utilize produtos químicos nem detergentes para a sua limpeza.

Jamais suba para a balança com os pés húmidos já que pode resvalar na superfície.

Não guarde a balança em posição vertical pois pode gastar a pilha.

Evite agitar ou deixar cair a balança. Este é um instrumento de precisão e deve ser manejado com cuidado.

Jamais tente reparar a balança. Caso necessite de reparação, leve-a a um centro especializado ou contacte o distribuidor oficial.

Quando a balança não estiver em utilização por um tempo grande período de tempo, retire as pilhas para que não se gastem.

Quando a balança estiver desligada, não coloque objetos sobre a plataforma. Guarde a sua balança longe de fontes de calor, luz solar, humidade e objetos pontiagudos.

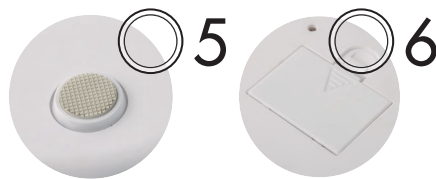
EM CASO DE PROBLEMAS DE FUNCIONAMENTO

Por favor, verifique se as pilhas estão bem colocadas.

Por favor, verifique se já tem a unidade de peso desejada selecionada.

Por favor, verifique que a balança está colocada numa posição estável.

Assegure-se que o ecrã mostra 0.0 antes de subir à balança.



1. LED DIGITAL
2. TOP SUPPORT POINT
3. 2CM CRYSTAL BASE.
4. LOWER SUPPORT POINT
5. MOVING FEET
6. BATTERY COMPARTMENT

TECHNICAL SPECIFICATIONS

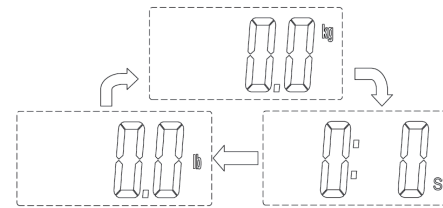
1. Capacity: 180Kg / 396lb / 28,8st
2. Units of weight: Kg / Lb / st: lb

This unit works with 2 battery AAA. Remove the insulation tab when using it for the first time. If a new battery is installed, remove the battery cover on the bottom of the balance. Place the battery with the positive pole facing out and then pressing down on the other side, check that the polarity is correct and replace the cover. You can now use your scale.

CONVERSION OF UNITS

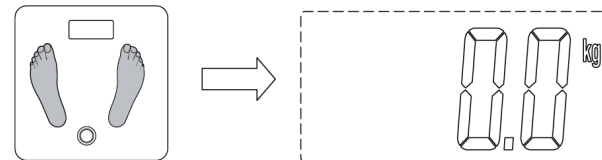
Press the UNIT button at the back of the scale to select the expected unit of measurement

The default unit is Kg.

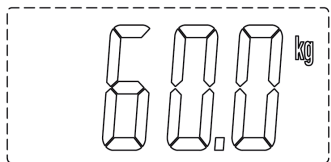


WEIGHT

- 1) Put the balance on the surface evenly and hard, avoid carpeting or slippery surfaces.
- 2) The scale has step-on function. Please stand on the platform directly to li



3) Stop and the weight data will be automatically blocked.
The balance will then turn off after several seconds.



MAINTENANCE AND CARE

Clean your bathroom scale with a damp cloth. Do not insert the scale into water. Do not use chemicals or detergents for cleaning. Never immerse the scale in water or other liquids.

Never climb onto the platform with your feet wet as it could slide down the surface.

Do not store the scale upright when not in use; This can drain the battery.

Avoid shaking, dropping the scale. This is a precision instrument and should be handled with care.

Never attempt to repair the scale, take it to a specialist center, or call the official dealer.

When the scale is not in use for a long period of time, remove the batteries from the compartment so that they do not run out.

When the scale is off, never place objects on the platform.

Always place and store the product away from sources of heat, sunlight, moisture and sharp objects.

IN CASE OF OPERATING PROBLEMS

Please check if the battery has been placed in the correct polarity.

Please check if weight unit is selected.

Please check that the scale is in a stable position.

Make sure you have waited for it to set 0.0 before boarding the scale.

ERROR CODES

1. LO

When the LCD shows "Lo", please open the battery compartment cover and replace it with other batteries.

2. Err

When the maximum capacity exceeds 180kg. appears in the "Err" screen.



PRECAUTIONS

Use this product only for the purpose described in the instructions.

This scale is for home use, any other use can be considered as dangerous and could damage your scale.

The components of the box, as well as plastic bags, cardboard ... should be removed as they could be dangerous for children.

This scale should not be used to weigh chemical, commercial, or any of a similar type determined by weight.

In order to avoid the danger to the user of this device, it will not be used to weigh the doses of any drug or therapy prescribed by its own physician, it should in no case be modified on the basis of data calculated by this device.

Note: To avoid possible injury, do not step on the edge of the platform.

RECYCLING REGULATIONS



INFORMATION TO USERS

According to European Directives 2002 / 95/EC, 2002/96 / EC and 2003/108 / EC, on the reduction of the use of hazardous substances in electrical appliances, in addition to waste disposal.

The crossed-out symbol of the container on the appliance indicates that the end-of-life product must be disposed of separately from other waste.

Therefore, the user must deliver the device, when it is no longer used, to the appropriate center for separate

collection of electronic and electrotechnical waste, or return it to the seller at the time of purchase of a new device of equivalent type, one or change of another.

Adequate collection of the unused apparatus for subsequent recycling, treatment and disposal environmentally compatible, helps to avoid possible negative effects on the environment and health, and favors the recycling of the materials of which the apparatus is composed.

The abusive disposal of the product by the user implies the application of the penalties provided by law.